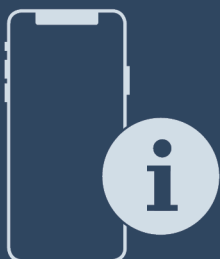




Οδηγίες χρήσης

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Περιεχόμενα

1	Πληροφορίες ασφαλείας και προειδοποιήσεις....	3
1.1	Ενδεειγμένη χρήση.....	3
1.2	Κλιματικές ζώνες.....	3
1.3	Ομάδα χρηστών.....	3
1.4	Εγκατάσταση και θέση σε λειτουργία.....	3
1.5	Ασφαλής χρήση της συσκευής.....	3
1.6	Καθαρισμός.....	4
1.7	Βλάβες, ζημιές και επισκευές.....	4
1.8	Απόρριψη.....	4
1.9	Συμμόρφωση.....	4
1.10	Ουσίες SVHC σύμφωνα με τον κανονισμό REACH.....	4
1.11	Βάση δεδομένων EPREL.....	4
1.12	Άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα.....	4
1.13	Ανταλλακτικά.....	4
1.14	Σύμβολα στη συσκευή.....	4
1.15	Επίπεδα προειδοποίησης.....	5
2	Η συσκευή με μία ματιά.....	5
2.1	Αντικείμενο παράδοσης.....	5
2.2	Συνοπτική παρουσίαση συσκευής και εξοπλισμού.....	5
3	Τρόπος λειτουργίας της οθόνης.....	5
3.1	Πλοήγηση με κουμπί αφής και εξήγηση συμβόλων.....	5
3.2	Μενού.....	6
4	Έναρξη λειτουργίας.....	7
4.1	Ενεργοποίηση της συσκευής (πρώτη θέση σε λειτουργία).....	7
5	Αποθήκευση.....	8
5.1	Υποδείξεις για την αποθήκευση.....	8
5.2	Τμήμα συντήρησης.....	8
5.3	Τμήμα κατάψυξης *****	8
5.4	Χρόνοι διατήρησης.....	8
6	Εξοικονόμηση ενέργειας.....	9
7	Χειρισμός.....	9
7.1	Στοιχεία χειρισμού και ενδείξεων.....	9
7.1.1	Ένδειξη θερμοκρασίας/Ένδειξη κατάστασης.....	9
7.1.2	Συμπεριφορά των LED.....	9
7.1.3	Ηχητικά σήματα.....	10
7.2	Λειτουργίες συσκευής.....	10
7.2.1	Υποδείξεις για τις λειτουργίες της συσκευής.....	10
	Απενεργοποίηση και ενεργοποίηση συσκευής.....	10
	Θερμοκρασία.....	10
	SuperCool.....	11
	SabbathMode.....	11
	Φραγή εισαγωγής.....	12
	Λειτουργία επίδειξης.....	12
	Επαναφορά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις.....	12
7.3	Μηνύματα.....	12
7.3.1	Τερματισμός μηνυμάτων.....	13
8	Εξοπλισμός.....	13
8.1	Τμήμα κατάψυξης 4 αστέρων*.....	13
8.2	Ράφι πόρτας.....	13
8.3	Συρτάρι.....	14
8.4	Στήριγμα φιαλών.....	14
9	Συντήρηση.....	14
9.1	Φίλτρο ενεργού άνθρακα FreshAir*.....	14

9.2	Αφαίρεση στηρίγματος φιαλών.....	15
9.3	Τοποθέτηση στηρίγματος φιαλών.....	15
9.4	Αποσυναρμολόγηση / συναρμολόγηση εκτεινόμενων συστημάτων.....	15
9.5	Απόψυξη συσκευής.....	15
9.6	Χειροκίνητη απόψυξη τμήματος κατάψυξης*.....	15
9.7	Καθαρισμός της συσκευής.....	16
10	Βοήθεια στον πελάτη.....	16
10.1	Τεχνικά χαρακτηριστικά.....	16
10.2	Θόρυβοι λειτουργίας.....	16
10.3	Τεχνική βλάβη.....	17
10.4	Σέρβις.....	18
10.5	Πινακίδα τύπου.....	18
11	Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας.....	18
12	Απόρριψη.....	18
12.1	Προετοιμασία συσκευής για απόρριψη.....	18
12.2	Απόρριψη συσκευής με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον.....	19

Ο κατασκευαστής εργάζεται συνεχώς για την ανάπτυξη και τη βελτίωση όλων των τύπων και των μοντέλων. Σας ευχαριστούμε επομένως για την κατανόησή σας, ότι διατηρούμε το δικαίωμα τροποποιήσεων στον σχεδιασμό, τον εξοπλισμό και την τεχνολογία των συσκευών.

Σύμβολο	Επεξήγηση
	Διαβάστε τις οδηγίες Για να γνωρίσετε όλα τα πλεονεκτήματα της νέας συσκευής σας, διαβάστε προσεκτικά όλες τις υποδείξεις σε αυτές τις οδηγίες.
	Πρόσθετες πληροφορίες στο διαδίκτυο Στο διαδίκτυο θα βρείτε τις ψηφιακές οδηγίες με συμπληρωματικές πληροφορίες και σε άλλες γλώσσες μέσω του κώδικα QR στην μπροστινή σελίδα των οδηγιών ή εισάγοντας τον αριθμό σέρβις στη διεύθυνση home.liebherr.com/fridge-manuals . Τον αριθμό σέρβις θα τον βρείτε στην πινακίδα τύπου:
	Έλεγχος συσκευής Ελέγξτε όλα τα μέρη για ζημιές από τη μεταφορά. Σε περίπτωση παραπόνων απευθυνθείτε στον έμπορο ή στην εξυπηρέτηση πελατών.
	Αποκλίσεις Οι οδηγίες ισχύουν για περισσότερα μοντέλα, ενδέχεται να υπάρχουν αποκλίσεις. Οι ενότητες που αφορούν μόνο συγκεκριμένες συσκευές επισημαίνονται με αστερίσκο (*).
	Οδηγίες ενεργειών και αποτελέσματα ενεργειών Οι οδηγίες ενεργειών επισημαίνονται με ένα ▶. Τα αποτελέσματα ενεργειών επισημαίνονται με ένα ▷.

Fig. Ενδεικτική απεικόνιση

Σύμβολο	Επεξήγηση
	Βίντεο Βίντεο για τις συσκευές είναι διαθέσιμα στο κανάλι YouTube της Liebherr-Hausgeräte.

Άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα:

Η συσκευή έχει στοιχεία λογισμικού, τα οποία χρησιμοποιούν άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα. Για πληροφορίες για τις άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα μπορεί να ανατρέξετε εδώ: home.liebherr.com/open-source-licences

Αυτές οι οδηγίες χρήσης ισχύουν για:

(D)UR..	36..
UR..	37..

1 Πληροφορίες ασφαλείας και προειδοποιήσεις

Φυλάξτε σχολαστικά αυτές τις πληροφορίες χρήστη, ώστε να μπορείτε ανά πάσα στιγμή να ανατρέχετε σε αυτές.

Εάν παραχωρήσετε τη συσκευή σε άλλον, παραδώστε του και αυτές τις πληροφορίες χρήστη στον επόμενο ιδιοκτήτη.

Για να χρησιμοποιείτε σωστά και με ασφάλεια τη συσκευή, διαβάστε πριν την εγκατάσταση και τη χρήση σχολαστικά αυτές τις πληροφορίες χρήστη. Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες, τις υποδείξεις ασφαλείας και τις υποδείξεις προειδοποίησης που περιέχουν. Είναι σημαντικές, για να μπορείτε να εγκαταστήσετε και να λειτουργείτε τη συσκευή με ασφάλεια και απρόσκοπτα.

1.1 Ενδεδειγμένη χρήση

- Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε οικιακό και σε παρόμοια περιβάλλοντα, όπως π.χ.:
 - σε κουζίνες προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλους χώρους εργασίας
 - σε αγροτικό περιβάλλον και από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα καταλύματα
 - σε ξενώνες με πρωινό
 - σε κέτερινγκ και παρόμοιες χρήσεις χονδρικού εμπορίου
- Λοιπές χρήσεις:
 - Αυτή η συσκευή δεν είναι κατάλληλη για την κατάψυξη τροφίμων.*
 - Αυτή η συσκευή είναι κατάλληλη για εντοιχισμό κάτω από τον πάγκο.
 - Απαγορεύεται οποιοσδήποτε άλλος τρόπος χρήσης.

1.2 Κλιματικές ζώνες

Η συσκευή έχει σχεδιαστεί, ανάλογα με την κλιματική ζώνη, για λειτουργία μέσα σε συγκεκριμένα όρια θερμοκρασίας περιβάλλοντος. Η κλιματική ζώνη που αντιστοιχεί στη συσκευή σας αναφέρεται στην πινακίδα τύπου.

Υπόδειξη

- Για την εξασφάλιση μιας απρόσκοπτης λειτουργίας, τηρείτε τις αναφερόμενες θερμοκρασίες περιβάλλοντος.

Κλιματική ζώνη	για θερμοκρασίες περιβάλλοντος από
SN	10 °C έως 32 °C
N	16 °C έως 32 °C
ST	16 °C έως 38 °C

Κλιματική ζώνη	για θερμοκρασίες περιβάλλοντος από
T	16 °C έως 43 °C
SN-ST	10 °C έως 38 °C
SN-T	10 °C έως 43 °C

1.3 Ομάδα χρηστών

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά μεγαλύτερα των 8 ετών, καθώς και από άτομα με μειωμένες φυσικές, αισθητικές ή νοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, όταν επιβλέπονται ή έχουν ενημερωθεί σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που απορρέουν από αυτή.
- Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή.
- Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να εκτελούν χωρίς επίβλεψη τον καθαρισμό και τη συντήρηση χρήστη.
- Παιδιά ηλικίας 3-8 ετών επιτρέπεται να γεμίζουν και να αδειάζουν τη συσκευή.

1.4 Εγκατάσταση και θέση σε λειτουργία

- Εντοιχίζετε και συνδέετε τη συσκευή μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες στις πληροφορίες χρήστη.
- Εντοιχίζετε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες στις πληροφορίες χρήστη, για την αποφυγή μιας ανατροπής της συσκευής.
- Μην κλείνετε τα ανοίγματα αερισμού στο περίβλημα της συσκευής ή στο περίβλημα εντοιχισμού.
- Μην προκαλείτε ζημιές στο καλώδιο τροφοδοσίας. Μην λειτουργείτε τη συσκευή με ελαττωματικό καλώδιο τροφοδοσίας.
- Μην τοποθετείτε φορητά πολύπριζα ή τροφοδοτικά στην πίσω πλευρά της συσκευής.
- Η πρίζα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμη ώστε, σε περίπτωση ανάγκης, να μπορεί να αποσυνδεθεί γρήγορα η συσκευή από το ρεύμα. Πρέπει να βρίσκεται εκτός της πίσω πλευράς της συσκευής.

Συσκευές με ασφάλεια ανατροπής:

- Στερεώστε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες στις πληροφορίες χρήστη με μια ασφάλεια ανατροπής, για την αποφυγή μιας ανατροπής της συσκευής.

1.5 Ασφαλής χρήση της συσκευής

- Μην αποθηκεύετε στη συσκευή εκρηξιμικές ουσίες, όπως για παράδειγμα δοχεία σπρέι με εύφλεκτο προωθητικό αέριο. Μπορείτε να αναγνωρίσετε αυτά τα σπρέι από τις τυπωμένες πληροφορίες περιεχομένων ή το σύμβολο της φλόγας. Τα αέρια που ενδεχομένως θα διαρρεύσουν μπορούν να αναφλεγούν από ηλεκτρικά εξαρτήματα.
- Κρατάτε μακριά από τη συσκευή αναμμένα κεριά, αναμμένες λάμπες και άλλα αντικείμενα με γυμνές φλόγες, ώστε να μην προκληθεί από αυτά ανάφλεξη της συσκευής.
- Αποθηκεύετε οινόπνευμα ποτά ή άλλα δοχεία που περιέχουν οινόπνευμα μόνο ερμητικά κλειστά. Το οινόπνευμα που ενδέχεται να διαρρεύσει, μπορεί να αναφλεγεί από ηλεκτρικά εξαρτήματα.
- Αποφεύγετε την παρατεταμένη επαφή του δέρματος με ψυχρές επιφάνειες ή τρόφιμα για ψύξη/κατάψυξη. Για προστασία, χρησιμοποιήστε π.χ. γάντια.
- Το περιεχόμενο ψυκτικό (στοιχεία στην πινακίδα τύπου) είναι φιλικό προς το περιβάλλον, αλλά εύφλεκτο. Εάν διαρρεύσει ψυκτικό μπορεί να αναφλεγεί.
 - Μην προκαλείτε ζημιές στο κύκλωμα ψύξης.

- Μην χρησιμοποιείτε πηγές ανάφλεξης στο εσωτερικό της συσκευής.
- Μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές στον εσωτερικό χώρο της συσκευής (π.χ. ατμοκαθαριστές, συσκευές θέρμανσης).
- Εάν διαρρέυσει ψυκτικό: Απομακρύνετε γυμνές φλόγες ή πηγές ανάφλεξης που βρίσκονται κοντά στο σημείο της διαρροής. Αερίστε καλά τον χώρο. Ενημερώστε το σέρβις.
- Ανοίγετε την πόρτα μόνο για λίγο. Έτσι αποφεύγετε την αύξηση της θερμοκρασίας στο εσωτερικό της συσκευής.
- Όταν ανοίγετε και κλείνετε την πόρτα μην βάζετε τα χέρια ανάμεσα στην πόρτα και στη συσκευή. Ενδέχεται να παγιδευτούν τα δάχτυλα.
- Η τιμή της θερμοκρασίας στη θερμότερη περιοχή της συσκευής μπορεί να είναι υψηλότερη από τη ρυθμισμένη τιμή θερμοκρασίας.

1.6 Καθαρισμός

- Καθαρίζετε τακτικά τις επιφάνειες, οι οποίες έρχονται σε επαφή με τρόφιμα.
- Καθαρίζετε τακτικά την αποστράγγιση του νερού απόψυξης.
- Μην χρησιμοποιείτε για την επιτάχυνση της διαδικασίας απόψυξης ηλεκτρικές συσκευές θέρμανσης ή ατμοκαθαριστές, γυμνές φλόγες ή σπρέι απόψυξης.
- Μην απομακρύνετε τον πάγο με αιχμηρά αντικείμενα.

1.7 Βλάβες, ζημιές και επισκευές

- Εάν έχει υποστεί ζημιά το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής, αντικαταστήστε το καλώδιο τροφοδοσίας.
- Αναθέστε την εκτέλεση επισκευών και επεμβάσεων στη συσκευή μόνο στο σέρβις ή σε άλλο, εκπαιδευμένο για αυτόν τον σκοπό, εξειδικευμένο προσωπικό.
- Σε βλάβες και σφάλματα στη συσκευή, τραβήξτε το φως από την πρίζα ή κατεβάστε την ασφάλεια. Όταν αποσυνδέετε το φως τροφοδοσίας, πιάνετε πάντα το φως. Μην τραβάτε από το καλώδιο.

1.8 Απορριψη

- Η συσκευή περιέχει πολύτιμα υλικά και επισημαίνεται με ένα αντίστοιχο σύμβολο. (βλέπε 1.14 Σύμβολα στη συσκευή)
- Μην απορρίπτετε τη συσκευή στα οικιακά απορρίμματα.
- Απορρίψτε δωρεάν τη συσκευή στις τοπικές επιχειρήσεις ανακύκλωσης / ανακυκλώσιμων μέσω των κάδων συλλογής της κατηγορίας 1.
- Με την αγορά μιας καινούργιας συσκευής επιστρέψτε την παλιά συσκευή δωρεάν στο εμπόριο.
- Ενημερωθείτε για τις δυνατότητες επιστροφής.
- Η συσκευή περιέχει ψυκτικό (στοιχεία στην πινακίδα τύπου) και λάδι. Το περιεχόμενο ψυκτικό είναι φιλικό προς το περιβάλλον, αλλά εύφλεκτο. Το περιεχόμενο λάδι είναι επίσης εύφλεκτο. Το ψυκτικό και το λάδι που έχει διαφύγει ενδέχεται να αναφλεγεί σε ανάλογα υψηλή συγκέντρωση και σε επαφή με μια εξωτερική πηγή θερμότητας.
- Μην προκαλείτε ζημιές στο κύκλωμα ψύξης.
- Απορρίπτετε τη συσκευή μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες στις πληροφορίες χρήστη.

1.9 Συμμόρφωση

Το κύκλωμα ψυκτικού έχει ελεγχθεί ως προς τη στεγανότητα. Η συσκευή ικανοποιεί σε συναρμολογημένη κατάσταση τους σχετικούς κανόνες ασφαλείας καθώς και τις σχετικές οδηγίες.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στο διαδίκτυο στην ακόλουθη διεύθυνση: www.Liebherr.com

1.10 Ουσίες SVHC σύμφωνα με τον κανονισμό REACH

- Από τον παρακάτω σύνδεσμο μπορείτε να ελέγξετε, εάν η συσκευή σας περιέχει ουσίες SVHC σύμφωνα με τον κανονισμό REACH: home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html

1.11 Βάση δεδομένων EPREL

- Από 1η Μαρτίου 2021, οι πληροφορίες για τη σήμανση κατανάλωσης ενέργειας και τις απαιτήσεις οικολογικού σχεδιασμού υπάρχουν στην ευρωπαϊκή βάση δεδομένων προϊόντων (EPREL). Πρόσβαση στη βάση δεδομένων προϊόντων έχετε από τον ακόλουθο σύνδεσμο <https://eprel.ec.europa.eu/>. Θα σας ζητηθεί να εισάγετε το αναγνωριστικό του μοντέλου. Το αναγνωριστικό του μοντέλου αναγράφεται στην πινακίδα τύπου.

1.12 Άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα

- Η συσκευή έχει στοιχεία λογισμικού, τα οποία χρησιμοποιούν άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα. Για πληροφορίες για τις άδειες χρήσης ανοιχτού κώδικα μπορεί να ανατρέξετε εδώ: home.liebherr.com/open-source-licences

1.13 Ανταλλακτικά

- Η διαθεσιμότητα ανταλλακτικών για λειτουργικά εξαρτήματα και εξαρτήματα με δυνατότητα αποθήκευσης του εξοπλισμού ανέρχεται σε 15 έτη.

1.14 Σύμβολα στη συσκευή

	Αυτό το σύμβολο μπορεί να βρίσκεται στον συμπιεστή. Αναφέρεται στο λάδι που περιέχει ο συμπιεστής και παραπέμπει στον εξής κίνδυνο: Ενδέχεται να είναι θανατηφόρο σε περίπτωση κατάποσης και εισχώρησης στις αναπνευστικές οδούς. Αυτή η υπόδειξη έχει σημασία μόνο για την ανακύκλωση. Στην κανονική λειτουργία δεν υπάρχει κανένας κίνδυνος. Μην αφαιρείτε αυτό το σύμβολο.
	Προειδοποίηση: Κίνδυνος πυρκαγιάς από εύφλεκες ουσίες. Αυτό το σύμβολο βρίσκεται στον συμπιεστή και ενδέχεται να υπάρχει επιπρόσθετα σε άλλα σημεία στη συσκευή. Αυτό το σύμβολο προειδοποιεί για εύφλεκες ουσίες. Μην αφαιρείτε αυτό το σύμβολο.
	Αυτό ή ένα παρόμοιο σύμβολο μπορεί να υπάρχει στην πίσω πλευρά της συσκευής. Παραπέμπει στο γεγονός ότι στην πόρτα και/ή στο περίβλημα υπάρχουν μονωτικά πάνελ κενού (VIP) ή πάνελ περλίτη. Αυτή η υπόδειξη έχει σημασία μόνο για την ανακύκλωση. Μην αφαιρείτε αυτό το σύμβολο.



Αυτό το σύμβολο υπάρχει πάνω στην πινακίδα τύπου. Παραπέμπει στο γεγονός ότι η συσκευή περιέχει πολύτιμα μέταλλα και ότι δεν επιτρέπεται να απορρίπτετε τη συσκευή στα οικιακά απορρίμματα.
(βλέπε 1.8 Απόρριψη)

1.15 Επίπεδα προειδοποίησης

 ΚΙΝΔΥΝΟΣ	Επισημαίνει μια άμεσα επικίνδυνη κατάσταση, η οποία θα έχει ως συνέπεια τον θάνατο ή σοβαρούς τραυματισμούς, εάν δεν την αποτρέψετε.
 ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ	Επισημαίνει μια επικίνδυνη κατάσταση, η οποία θα μπορούσε να έχει ως συνέπεια τον θάνατο ή σοβαρούς τραυματισμούς, εάν δεν την αποτρέψετε.
 ΠΡΟΦΥΛΑΞΗ	Επισημαίνει μια επικίνδυνη κατάσταση, η οποία θα μπορούσε να έχει ως συνέπεια ελαφρούς ή μέτριους τραυματισμούς, εάν δεν την αποτρέψετε.
ΠΡΟΣΟΧΗ	Επισημαίνει μια επικίνδυνη κατάσταση, η οποία θα μπορούσε να έχει ως συνέπεια υλικές ζημιές, εάν δεν την αποτρέψετε.
Υπόδειξη	Επισημαίνει χρήσιμες υποδείξεις και συμβουλές.

2 Η συσκευή με μία ματιά

2.1 Αντικείμενο παράδοσης

Ελέγξτε όλα τα μέρη για ζημιές από τη μεταφορά. Σε περίπτωση παραπόνων απευθυνθείτε στον έμπορο ή στην Εξυπηρέτηση πελατών. (βλέπε 10.4 Σέρβις)

Στην παράδοση περιλαμβάνονται τα εξής μέρη:

- Εντοιχιζόμενη συσκευή
- Εξοπλισμός (ανάλογα με το μοντέλο)
- Υλικό εγκατάστασης (ανάλογα με το μοντέλο)
- «Quick Start Guide»
- «Installation Guide»*
- Φυλλάδιο σέρβις

2.2 Συνοπτική παρουσίαση συσκευής και εξοπλισμού

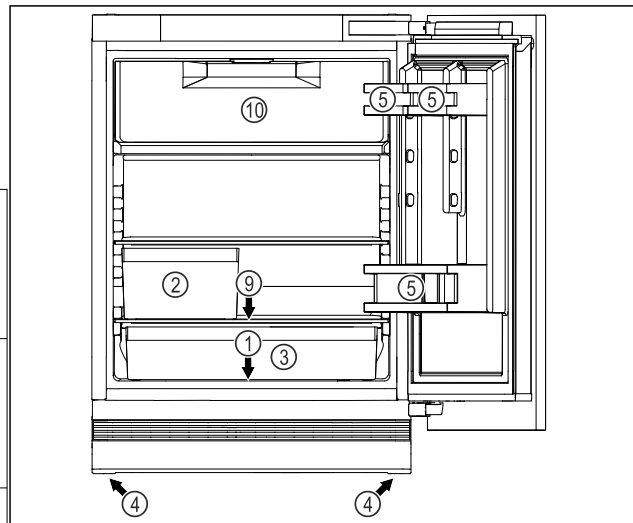


Fig. 1 Ενδεικτική απεικόνιση μπροστινής πλευράς

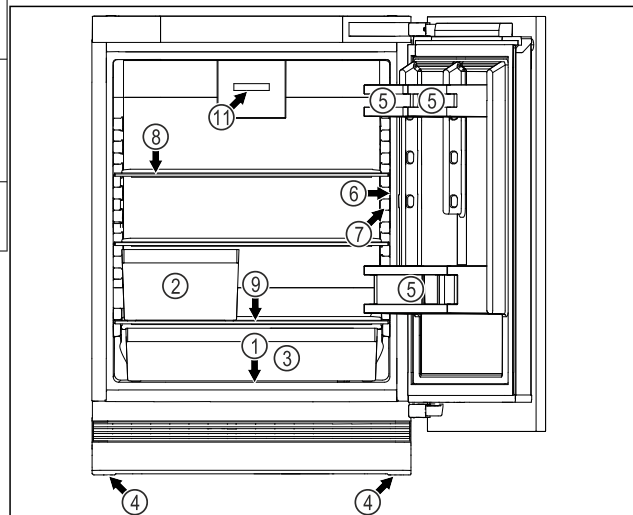


Fig. 1 Ενδεικτική απεικόνιση μπροστινής πλευράς

Εξοπλισμός

- | | |
|---|--|
| (1) Πινակίδα τύπου | (7) Εσωτερικός φωτισμός |
| (2) Λεκάνη φρούτων και λαχανικών | (8) Ράφι |
| (3) Λεκάνη γενικής χρήσης | (9) Αποστράγγιση νερού απόψυξης |
| (4) Ρυθμιζόμενο πόδι | (10) Τμήμα κατάψυξης 4 αστέρων* |
| (5) Ράφι πόρτας | (11) Ανεμιστήρας με φίλτρο ενεργού άνθρακα FreshAir* |
| (6) Στοιχεία χειρισμού και ένδειξη θερμοκρασίας | |

3 Τρόπος λειτουργίας της οθόνης

Χειρίζετε τη συσκευή σας με το κουμπί αφής.

3.1 Πλοήγηση με κουμπί αφής και εξήγηση συμβόλων

Στις εικόνες χρησιμοποιούνται διάφορα σύμβολα για την πλοήγηση με το κουμπί αφής. Στον ακόλουθο πίνακα περιγράφονται αυτά τα σύμβολα.

Τρόπος λειτουργίας της οθόνης

Σύμβολο	Περιγραφή
	Σύντομο άγγιγμα της οθόνης με το δάχτυλο: Πλοήγηση στο κύριο μενού και στο υπομενού. Εάν απεικονίζεται ένας αριθμός στο χέρι: Ο αριθμός δείχνει πόσες φορές διαδοχικά πρέπει να αγγίξετε σύντομα το κουμπί αφής για να πλοηγηθείτε σε μια ορισμένη λειτουργία.
	Άγγιγμα του κουμπιού αφής για 3 δευτερόλεπτα με το δάχτυλο: Ενεργοποίηση της συσκευής. Στο κύριο μενού: Απενεργοποίηση της συσκευής. Στο υπομενού: Μετάβαση στο κύριο μενού. Απενεργοποίηση της ενεργής λειτουργίας του υπομενού.
	Άγγιγμα του κουμπιού αφής για 7 δευτερόλεπτα με το δάχτυλο: Στο κύριο μενού: Άνοιγμα υπομενού.
	Βέλος με ρολόι: Μεσολαβούν περισσότερα από 10 δευτερόλεπτα μέχρι να εμφανιστεί η επόμενη ένδειξη στην οθόνη.
	Βέλος με αναφορά χρόνου: Μεσολαβεί ο αναφερόμενος χρόνος μέχρι να εμφανιστεί η επόμενη ένδειξη στην οθόνη.

3.2 Μενού

Οι λειτουργίες της συσκευής είναι καταναμημένες σε διάφορα μενού.

Μενού	Περιγραφή
Κύριο μενού	Όταν ενεργοποιείτε τη συσκευή βρίσκεστε αυτόματα στο κύριο μενού. Από εδώ μπορείτε να μετακινηθείτε στις λειτουργίες της συσκευής και στο υπομενού.
Υπομενού	Το υπομενού περιέχει πρόσθετες λειτουργίες για τη ρύθμιση της συσκευής.

3.2.1 Κύριο μενού

Στο κύριο μενού μπορείτε να ενεργοποιείτε/ απενεργοποιείτε τις εξής λειτουργίες:

LED	Περιγραφή
	SuperCool
	Θερμοκρασία 3 °C

LED	Περιγραφή
	Θερμοκρασία 5 °C
	Θερμοκρασία 7 °C
	Θερμοκρασία 9 °C

Σημεία των LED στο κύριο μενού

3.2.1 Άνοιγμα του κύριου μενού

Όταν ενεργοποιείτε τη συσκευή βρίσκεστε αυτόματα στο κύριο μενού.

Αν βρίσκεστε στο υπομενού και θέλετε να μεταβείτε στο κύριο μενού:

- Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών (βλέπε 3.2.2 Έξοδος από το υπομενού).

3.2.1 Πλοήγηση στο κύριο μενού

Κατά την πλοήγηση στο κύριο μενού, μετά τη LED 5 ακολουθεί πάλι η LED 1.



Fig. 2

- Αγγίξτε επανειλημμένα σύντομα το κουμπί αφής μέχρι να ανάψει η LED της επιθυμητής λειτουργίας.
- Η λειτουργία έχει ενεργοποιηθεί.

3.2.1 Κατάσταση αναμονής της οθόνης

Αν για 10 δευτερόλεπτα δεν αγγίξετε το κουμπί αφής στο κύριο μενού, τότε η οθόνη μεταβαίνει σε κατάσταση αναμονής. Η κατάσταση αναμονής αποτρέπει την πιθανότητα να αλλάξετε τη ρύθμιση της θερμοκρασίας αγγίζοντας κατά λάθος το κουμπί αφής.

Τερματισμός της κατάστασης αναμονής:



Fig. 3

- Αγγίξτε σύντομα το κουμπί αφής.
- Ακούγεται ένα ηχητικό σήμα επιβεβαίωσης.
- Η ρυθμισμένη θερμοκρασία αναβοσβήνει μία φορά.
- Η κατάσταση αναμονής έχει τερματιστεί.

3.2.2 Υπομενού

Στο υπομενού μπορείτε να ενεργοποιείτε/ απενεργοποιείτε τις εξής λειτουργίες:

LED	Περιγραφή	Θέση LED
	Φραγή εισαγωγής	LED 1
	SabbathMode	LED 2
	Επαναφορά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις	LED 3

Σημασία των LED στο υπομενού

3.2.2 Άνοιγμα του υπομενού



Fig. 4

- ▶ Διενεργήστε βήματα χειρισμού σύμφωνα με την εικόνα, έως ότου μετά από 7 δευτερόλεπτα ακουστεί ένα διπλό ηχητικό σήμα επιβεβαίωσης.
- ▶ Οι LED 1-5 είναι αναμμένες: Βρίσκεστε στο υπομενού.
- ▶ Εάν για 5 δευτερόλεπτα δεν κάνετε κάποια ενέργεια στην οθόνη, η ένδειξη επιστρέφει στο κύριο μενού.

3.2.2 Έξοδος από το υπομενού



Fig. 5

- ▶ Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών σύμφωνα με την εικόνα.
- ▶ Μην αγγίζετε το κουμπί αφής για 5 δευτερόλεπτα.
- ▶ Βρίσκεστε στο κύριο μενού.

3.2.2 Πλοήγηση στο υπομενού

Κατά την πλοήγηση στο υπομενού, μετά τη LED της τελευταίας λειτουργίας του υπομενού ακολουθεί πάλι η LED 1.



Fig. 6

- ▶ Αγγίξτε επανειλημμένα σύντομα το κουμπί αφής μέχρι να ανάψει η LED της επιθυμητής λειτουργίας.
- ▶ Μετά από 5 δευτερόλεπτα χωρίς επέμβαση του χρήστη, ενεργοποιείται αυτόματα η επιλεγμένη λειτουργία.

4 Έναρξη λειτουργίας

4.1 Ενεργοποίηση της συσκευής (πρώτη θέση σε λειτουργία)

Βεβαιωθείτε ότι πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- Η συσκευή είναι εντοιχισμένη και συνδεδεμένη σύμφωνα με τις οδηγίες συναρμολόγησης.
- Όλες οι αυτοκόλλητες ταινίες, οι αυτοκόλλητες μεμβράνες και οι προστατευτικές μεμβράνες καθώς και οι ασφάλειες μεταφοράς μέσα και έξω από τη συσκευή έχουν αφαιρεθεί.
- Όλα τα διαφημιστικά έχουν αφαιρεθεί από τα συρτάρια.
- Ο τρόπος λειτουργίας της οθόνης είναι γνωστός. (βλέπε 3 Τρόπος λειτουργίας της οθόνης)

Ενεργοποίηση της συσκευής:

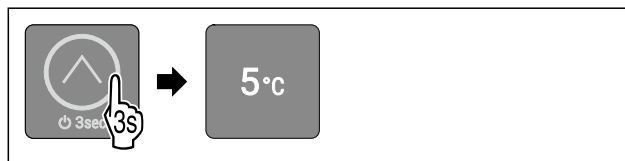


Fig. 7

- ▶ Αγγίξτε το κουμπί αφής για 3 δευτερόλεπτα όπως δείχνει η εικόνα, μέχρι να ηχήσει ο ήχος επιβεβαίωσης.
- ▶ Η συσκευή έχει ενεργοποιηθεί.
- ▶ Ο εσωτερικός φωτισμός έχει ενεργοποιηθεί.
- ▶ Η LED 3 είναι αναμμένη: Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί εργοστασιακά στους 5 °C.
- ▶ Η συσκευή ψύχει στην εργοστασιακά ρυθμισμένη επιθυμητή θερμοκρασία.

Η συσκευή ξεκινά σε λειτουργία επίδειξης:

- ▶ Όταν η συσκευή ξεκινά σε λειτουργία επίδειξης:
- ▶ Απενεργοποίηση της λειτουργίας Επίδειξης. (βλέπε Απενεργοποίηση της λειτουργίας επίδειξης)

Η οθόνη τίθεται σε κατάσταση αναμονής:

- ▶ Όταν η οθόνη μεταβεί σε κατάσταση αναμονής:
- ▶ Αγγίξτε σύντομα το κουμπί αφής. (βλέπε 3.2.1 Κατάσταση αναμονής της οθόνης)

Υπόδειξη

Ο κατασκευαστής προτείνει:

- ▶ Αποθήκευση τροφίμων: Περιμένετε περίπου 6 ώρες, μέχρι να επιτευχθεί η ρυθμισμένη θερμοκρασία.
- ▶ Τοποθετήστε **τρόφιμα για κατάψυξη** όταν η θερμοκρασία φτάσει στους -18 °C ή χαμηλότερα.*
- ▶ Προσέξτε τις υποδείξεις για την αποθήκευση. (βλέπε 5.1 Υποδείξεις για την αποθήκευση)

Υπόδειξη

Μπορείτε να προμηθευτείτε αξεσουάρ από τη κατάσταση Liebherr-Hausgeräte στη διεύθυνση home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

5 Αποθήκευση

5.1 Υποδείξεις για την αποθήκευση



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος πυρκαγιάς από ηλεκτρικές συσκευές!
Εάν χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές στον χώρο τροφίμων της συσκευής σας, ενδέχεται να προκαλέσουν πυρκαγιά.

► Μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές στο χώρο τροφίμων της συσκευής, εφόσον αυτές δεν συνιστώνται από τον κατασκευαστή.

Υπόδειξη

Όταν ο αερισμός δεν είναι επαρκής, αυξάνεται η κατανάλωση ενέργειας και μειώνεται η απόδοση ψύξης.

► Διατηρείτε πάντα ελεύθερες τις σχισμές αερισμού.

Προσέξτε τις ακόλουθες οδηγίες για την αποθήκευση:

- Διατηρείτε ελεύθερες τις σχισμές αερισμού στον ανεμιστήρα.*
- Στο τμήμα κατάψυξης: Συσκευάστε καλά τα τρόφιμα.*
- Συσκευάστε σε κλειστά δοχεία ή καλύψτε τα τρόφιμα που απορροφούν ή αναδίδουν εύκολα οσμές ή γεύσεις.
- Συσκευάστε το νωπό κρέας ή ψάρι σε καθαρά, κλειστά δοχεία. Έτσι αποφεύγετε να έρχεται σε επαφή το κρέας ή το ψάρι με άλλα τρόφιμα ή να στάζει πάνω τους.
- Φυλάξτε τα υγρά σε κλειστά δοχεία.
- Αποθηκεύετε τα τρόφιμα με αποστάσεις μεταξύ τους, ώστε να μπορεί να κυκλοφορεί καλά ο αέρας.
- Αποθηκεύετε τα τρόφιμα σύμφωνα με τα στοιχεία στη συσκευασία.
- Προσέχετε πάντα την ημερομηνία ελάχιστης διατηρησιμότητας που αναφέρεται πάνω στη συσκευασία.

Υπόδειξη

Η παράβλεψη αυτών των προϋποθέσεων μπορεί να επιφέρει αλλοίωση των τροφίμων.

5.2 Τμήμα συντήρησης

5.2.1 Τακτοποίηση τροφίμων

- Επάνω περιοχή και πόρτα: Αποθηκεύετε βούτυρο, τυρί, κονσέρβες και σωληνάρια.
- Χαμηλότερο ράφι: Αποθηκεύετε ευπαθή τρόφιμα όπως μαγειρεμένα φαγητά, ψάρια, κρέατα και αλλαντικά.
- Λεκάνη γενικής χρήσης: Αποθηκεύετε μικρά βάζα, σωληνάρια, σοκολάτες, αυγά, συσκευασμένα φρούτα και λαχανικά.

5.3 Τμήμα κατάψυξης *****

Εδώ ρυθμίζεται στους -18 °C ένα ξηρό, παγωμένο κλίμα αποθήκευσης. Το παγωμένο κλίμα αποθήκευσης είναι κατάλληλο για την αποθήκευση τροφίμων βαθιάς ψύξης και τροφίμων για κατάψυξη για περισσότερους μήνες, για την παραγωγή παγοκύβων ή για την κατάψυξη νωπών τροφίμων.

Η θερμοκρασία αέρα στο τμήμα κατάψυξης, εάν μετρηθεί με θερμόμετρο ή άλλη συσκευή μέτρησης, μπορεί να κυμαίνεται. Οι διακυμάνσεις είναι εντονότερες σε μισογεμάτο ή κενό τμήμα κατάψυξης και η θερμοκρασία μπορεί να φθάσει σε τιμές υψηλότερες από τους -18 °C.

5.3.1 Κατάψυξη τροφίμων

Η μέγιστη ποσότητα νωπών τροφίμων που μπορείτε να καταψύξετε εντός 24 ωρών αναγράφεται στην πινακίδα τύπου (βλέπε 10.5 Πινακίδα τύπου) ως "Ικανότητα κατάψυξης... kg/24h".

Για να παγώσουν γρήγορα τα τρόφιμα μέχρι τον πυρήνα τους, τηρείτε τις ακόλουθες ποσότητες ανά συσκευασία:

- Φρούτα και λαχανικά έως και 1 kg
- Κρέας έως και 2,5 kg

Τακτοποίηση τροφίμων



ΠΡΟΦΥΛΑΞΗ

Κίνδυνος τραυματισμού λόγω υαλοθραυσμάτων!

Τα μπουκάλια και τα κουτάκια με αναψυκτικά μπορεί να σκάσουν κατά την ψύξη. Αυτό ισχύει κυρίως για τα ανθρακούχα αναψυκτικά.

► Μην καταψύχετε τα μπουκάλια και τα κουτάκια αναψυκτικών!

► Τοποθετήστε τα συσκευασμένα τρόφιμα στο τμήμα κατάψυξης.

Απόψυξη τροφίμων



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος τροφικής δηλητηρίασης!

► Μην καταψύχετε ξανά τα αποψυγμένα τρόφιμα.

► Καταναλώνετε τα αποψυγμένα τρόφιμα το συντομότερο δυνατό.

Μπορείτε να αποψύχετε τρόφιμα με διάφορους τρόπους:

- στο τμήμα συντήρησης
- στον φούρνο μικροκυμάτων
- στο φούρνο/ σε θερμό αέρα
- σε θερμοκρασία δωματίου
- Αφαιρείτε μόνο τόσα τρόφιμα όσα σας χρειάζονται.

5.4 Χρόνοι διατήρησης

Οι αναφερόμενοι χρόνοι διατήρησης είναι ενδεικτικές τιμές.

Για τρόφιμα με ημερομηνία ελάχιστης διατηρησιμότητας, ισχύει πάντα η ημερομηνία που αναφέρεται πάνω στη συσκευασία τους.

5.4.1 Τμήμα συντήρησης

Ισχύει η ημερομηνία ελάχιστης διατηρησιμότητας που αναφέρεται πάνω στη συσκευασία.

5.4.2 Τμήμα κατάψυξης*

Ενδεικτικές τιμές για τον χρόνο διατήρησης διαφόρων τροφίμων		
Παγωτό	στους -18 °C	2 έως 6 μήνες
Αλλαντικά, ζαμπόν	στους -18 °C	2 έως 3 μήνες
Ψωμί, είδη αρτοποιίας	στους -18 °C	2 έως 6 μήνες
Κυνήγι, χοιρινό	στους -18 °C	6 έως 9 μήνες
Ψάρι, λιπαρό	στους -18 °C	2 έως 6 μήνες

Ενδεικτικές τιμές για τον χρόνο διατήρησης διαφόρων τροφίμων		
Ψάρι, άπαχο	στους -18 °C	6 έως 8 μήνες
Τυρί	στους -18 °C	2 έως 6 μήνες
Πουλερικά, μοσχάρι	στους -18 °C	6 έως 12 μήνες
Λαχανικά, φρούτα	στους -18 °C	6 έως 12 μήνες

6 Εξοικονόμηση ενέργειας

- Φροντίζετε να υπάρχει πάντα καλός αερισμός και εξαερισμός. Μην καλύπτετε τα ανοίγματα ή τα πλέγματα εξαερισμού.
- Διατηρείτε πάντα ελεύθερα τα ανοίγματα του ανεμιστήρα.*
- Μην εντοιχίζετε τη συσκευή ούτε σε σημείο με άμεση ηλιακή ακτινοβολία ούτε δίπλα σε καλοριφέρ ή παρόμοια συσκευή.
- Εάν εντοιχίσετε τη συσκευή ακριβώς δίπλα από έναν φούρνο, μπορεί να αυξηθεί ελαφρώς η κατανάλωση ενέργειας. Εξαρτάται από τη διάρκεια χρήσης και την ένταση χρήσης του φούρνου.
- Η κατανάλωση ενέργειας εξαρτάται από τις συνθήκες τοποθέτησης π.χ. τη θερμοκρασία περιβάλλοντος. Σε περίπτωση θερμότερης θερμοκρασίας του περιβάλλοντος ενδέχεται να αλλάξει η κατανάλωση ενέργειας.
- Ανοίγετε τη συσκευή για όσο το δυνατόν μικρότερο διάστημα.
- Όσο πιο χαμηλά είναι ρυθμισμένη η θερμοκρασία, τόσο μεγαλύτερη είναι η κατανάλωση ενέργειας.
- Αφαιρείτε τρόφιμα μόνο για όσο χρόνο απαιτείται, ώστε να μην θερμαίνονται πολύ.
- Τοποθέτηση ζεστών φαγητών: αφήστε τα πρώτα να φτάσουν σε θερμοκρασία δωματίου.
- Αποψύξτε τα κατεψυγμένα στον χώρο συντήρησης.*
- Εάν σχηματιστεί παχύ στρώμα πάχνης στη συσκευή: Κάντε απόψυξη στη συσκευή.*

7 Χειρισμός

7.1 Στοιχεία χειρισμού και ενδείξεων

Ο πίνακας ενδείξεων επιτρέπει μια γρήγορη επισκόπηση της τρέχουσας κατάστασης της συσκευής, της ρύθμισης της θερμοκρασίας, της κατάστασης λειτουργιών και ρυθμίσεων καθώς και των μηνυμάτων.

Χειρίζετε τη συσκευή σας με το κουμπί αφής.

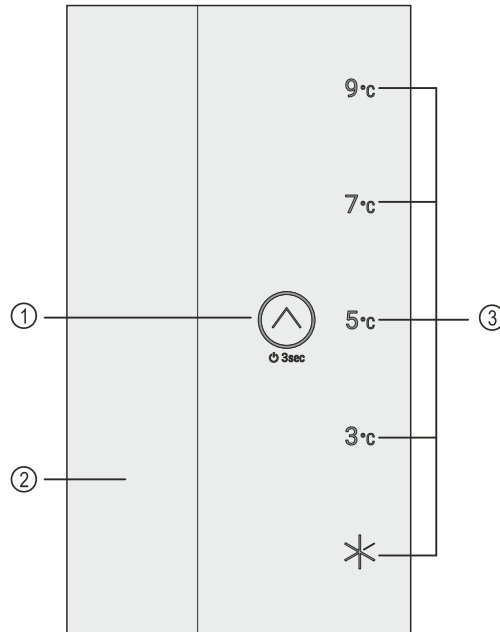


Fig. 8 Ενδεικτική απεικόνιση: Οθόνη

- (1) Κουμπί αφής (στοιχείο χειρισμού) (3) Ένδειξη θερμοκρασίας/Ένδειξη κατάστασης
(2) Εσωτερικός φωτισμός

7.1.1 Ένδειξη θερμοκρασίας/Ένδειξη κατάστασης

Η ένδειξη θερμοκρασίας/ένδειξη κατάστασης αποτελείται από πέντε λυχνίες LED:

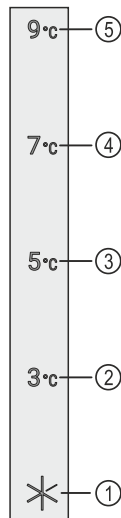


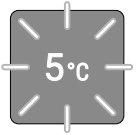
Fig. 9 Ενδεικτική απεικόνιση

- (1) LED 1 (4) LED 4
(2) LED 2 (5) LED 5
(3) LED 3

Οι LED δείχνουν στο κύριο μενού ρυθμίσεις θερμοκρασίας (βλέπε 3.2.1 Κύριο μενού) και στο υπομενού λειτουργίες (βλέπε 3.2.2 Υπομενού).

7.1.2 Συμπεριφορά των LED

Μπορείτε να αναγνωρίζετε την κατάσταση της συσκευής από το άναμμα ή το αναβοσβήσιμο των LED:

Συμπεριφορά των LED (ενδεικτική απεικόνιση)	Περιγραφή
	Η LED δεν είναι αναμμένη: Η LED δεν έχει επιλεγεί. Η λειτουργία δεν είναι ενεργή.
	Η LED είναι αναμμένη: Η LED έχει επιλεγεί ή η λειτουργία είναι ενεργή.
	Αναβοσβήνουν πολλαπλές LED ταυτόχρονα: Έχει προκύψει σφάλμα. (βλέπε 7.3 Μηνύματα)

Συμπεριφορά των LED

7.1.3 Ηχητικά σήματα

Ένα ηχητικό σήμα ακούγεται στις ακόλουθες περιπτώσεις:

Ηχητικό σήμα	Περιγραφή
Ήχος επιβεβαίωσης	Ακούγεται όταν αγγίζετε το κουμπί αφής.
Ήχος συναγερμού	Ηχεί όταν παρουσιαστεί κάποιο σφάλμα. (βλέπε 7.3 Μηνύματα)
Ήχος σφάλματος	Ηχεί όταν αγγίζετε το κουμπί αφής αλλά δεν είναι εφικτή η διάδραση.

7.2 Λειτουργίες συσκευής

7.2.1 Υποδείξεις για τις λειτουργίες της συσκευής

Οι λειτουργίες της συσκευής είναι ρυθμισμένες από το εργοστάσιο έτσι ώστε η συσκευή να είναι πλήρως λειτουργική.

Πριν αλλάξετε, ενεργοποιήσετε ή απενεργοποιήσετε τις λειτουργίες της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- ❑ Έχετε διαβάσει και κατανοήσει τις περιγραφές για τον τρόπο λειτουργίας της οθόνης. (βλέπε 3 Τρόπος λειτουργίας της οθόνης)
- ❑ Έχετε εξοικειωθεί με τα στοιχεία χειρισμού και ενδείξεων της συσκευής σας. (βλέπε 7.1 Στοιχεία χειρισμού και ενδείξεων)



Απενεργοποίηση και ενεργοποίηση συσκευής

Με αυτή τη λειτουργία ενεργοποιείτε και απενεργοποιείτε ολόκληρη τη συσκευή.

Απενεργοποίηση της συσκευής

Όταν απενεργοποιείτε τη συσκευή, διατηρούνται αποθηκευμένες οι προηγούμενες ρυθμίσεις.

Βεβαιωθείτε ότι πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- ❑ Οι οδηγίες ενεργειών (βλέπε 11 Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας) έχουν εκτελεστεί.
- ❑ Βρίσκεστε στο κύριο μενού. (βλέπε 3.2.2 Έξοδος από το υπομενού)



Fig. 10

- Διενεργήστε βήματα χειρισμού σύμφωνα με την εικόνα, έως ότου ηχηθεί σήμα επιβεβαίωσης.
- ▷ Οι LED της οθόνης δεν είναι πλέον αναμμένες.
- ▷ Ο εσωτερικός φωτισμός έχει απενεργοποιηθεί.
- ▷ Η συσκευή έχει απενεργοποιηθεί.

Ενεργοποίηση της συσκευής

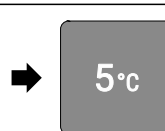


Fig. 14 Ενδεικτική απεικόνιση: Σε συσκευές χωρίς SmartModule

- Διενεργήστε βήματα χειρισμού σύμφωνα με την εικόνα, έως ότου ηχηθεί σήμα επιβεβαίωσης.
- ▷ Η συσκευή έχει ενεργοποιηθεί.
- ▷ Ο εσωτερικός φωτισμός έχει ενεργοποιηθεί.
- ▷ Κατά την πρώτη θέση σε λειτουργία: Η συσκευή ψύχει στην εργοστασιακά ρυθμισμένη επιθυμητή θερμοκρασία.
- ▷ Εάν η συσκευή ήταν προηγουμένως ήδη σε λειτουργία: Η συσκευή ψύχει στην προηγουμένως ρυθμισμένη επιθυμητή θερμοκρασία.

5 °C

Θερμοκρασία

Με αυτή τη λειτουργία ρυθμίζετε τη θερμοκρασία.

Η θερμοκρασία εξαρτάται από τους ακόλουθους παράγοντες:

- συχνότητα ανοίγματος της πόρτας
- διάρκεια ανοίγματος της πόρτας
- θερμοκρασία του σημείου τοποθέτησης
- είδος, θερμοκρασία και ποσότητα των τροφίμων

Προτεινόμενη ρύθμιση: 4 °C

Ρύθμιση θερμοκρασίας

Η λειτουργία βρίσκεται στο κύριο μενού στις θέσεις των LED 2-5.

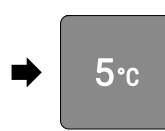


Fig. 16 Ενδεικτική απεικόνιση

- Αγγίξτε επανειλημμένα σύντομα το κουμπί αφής όπως δείχνει η εικόνα μέχρι να ανάψει η επιθυμητή θερμοκρασία.
- ▷ Η θερμοκρασία είναι ρυθμισμένη.
- ▷ Η συσκευή ψύχει στη ρυθμισμένη επιθυμητή θερμοκρασία.

SuperCool

Με αυτή τη λειτουργία ενεργοποιείτε ή απενεργοποιείτε το SuperCool. Όταν ενεργοποιείτε το SuperCool, η συσκευή αυξάνει την ισχύ της ψύξης. Έτσι επιτυγχάνετε χαμηλότερες θερμοκρασίες ψύξης. Μπορείτε να ενεργοποιήσετε το SuperCool, όταν θέλετε να ψύξετε γρήγορα μεγάλες ποσότητες τροφίμων.

Όταν ενεργοποιείτε το SuperCool, επιτυγχάνετε εκτός αυτού χαμηλότερες θερμοκρασίες στο τμήμα κατάψυξης ****. Μπορείτε να ενεργοποιήσετε το SuperCool, όταν θέλετε να καταψύξετε τρόφιμα στο τμήμα κατάψυξης ****.

Ενεργοποίηση SuperCool

Η λειτουργία βρίσκεται στο κύριο μενού στη θέση της LED 1.

Χρονική στιγμή για ενεργοποίηση της λειτουργίας:

- Εάν θέλετε να αποθηκεύσετε φρέσκα τρόφιμα στο τμήμα συντήρησης: Ενεργοποιήστε τη λειτουργία κατά την τοποθέτηση των τροφίμων.

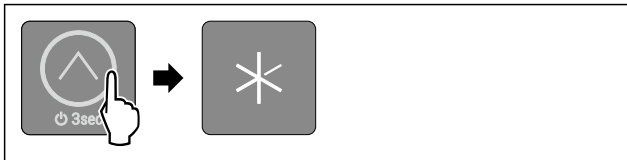


Fig. 17

- ▶ Αγγίξτε το κουμπί αφής σύμφωνα με την εικόνα μέχρι να ανάψει η LED 1.
- ▶ Η LED 1 είναι αναμμένη: Η λειτουργία SuperCool είναι ενεργοποιημένη.
- ▶ Η συσκευή ψύχει στη ρυθμισμένη θερμοκρασία.

Απενεργοποίηση SuperCool

Το SuperCool απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 18 ώρες.

Μπορείτε ωστόσο να απενεργοποιήσετε χειροκίνητα τη λειτουργία SuperCool οποιαδήποτε στιγμή, ρυθμίζοντας μια θερμοκρασία:

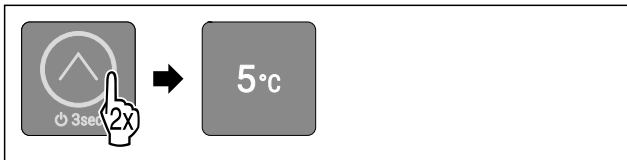


Fig. 18 Ενδεικτική απεικόνιση

- ▶ Αγγίξτε επανειλημμένα σύντομα το κουμπί αφής όπως δείχνει η εικόνα μέχρι να ανάψει η επιθυμητή θερμοκρασία.
- ▶ Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί και η λειτουργία SuperCool έχει απενεργοποιηθεί.
- ▶ Η συσκευή συνεχίζει να λειτουργεί στην κανονική λειτουργία.
- ▶ Η συσκευή ψύχει στη ρυθμισμένη επιθυμητή θερμοκρασία.

SabbathMode

Με αυτή τη λειτουργία ενεργοποιείτε ή απενεργοποιείτε τη λειτουργία SabbathMode. Όταν ενεργοποιείτε αυτή τη λειτουργία, απενεργοποιούνται ορισμένες ηλεκτρονικές λειτουργίες. Έτσι η συσκευή σας ικανοποιεί τις θρησκευτικές απαιτήσεις σε εβραϊκές γιορτές όπως π.χ. Sabbath και αντιστοιχεί στην πιστοποίηση STAR-K Kosher.

Κατάσταση συσκευής με ενεργή λειτουργία SabbathMode

Οι LED 1-5 είναι αναμμένες.

Όλες οι λειτουργίες στην οθόνη εκτός από τη **λειτουργία Απενεργοποίηση SabbathMode** είναι κλειδωμένες.

Οι ενεργές λειτουργίες παραμένουν ενεργές.

Ο εσωτερικός φωτισμός είναι απενεργοποιημένος.

Δεν εμφανίζονται μηνύματα.

Δεν υπάρχει συναγερμός πόρτας.

Μετά από διακοπή ρεύματος, η συσκευή επανέρχεται στη λειτουργία SabbathMode.

Κατάσταση συσκευής

Υπόδειξη

Αυτή η συσκευή διαθέτει την πιστοποίηση του ινστιτούτου "Institute for Science and Halacha". (www.machonhalacha.co.il)

Μια λίστα με τις συσκευές με πιστοποίηση STAR-K θα βρείτε στη διεύθυνση www.star-k.org/appliances.

Ενεργοποίηση SabbathMode



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος δηλητηρίασης από αλλοιωμένα τρόφιμα!

Εάν έχετε ενεργοποιήσει τη λειτουργία SabbathMode και παρουσιαστεί διακοπή ρεύματος, δεν εμφανίζεται μήνυμα στην ένδειξη κατάστασης σχετικά με τη διακοπή ρεύματος. Όταν λήξει η διακοπή ρεύματος, η συσκευή συνεχίζει να λειτουργεί σε SabbathMode. Εξαιτίας της διακοπής ρεύματος ενδέχεται να αλλοιωθούν τρόφιμα και η κατανάλωσή τους μπορεί να οδηγήσει σε τροφική δηλητηρίαση. Μετά από μια διακοπή ρεύματος:

- ▶ Μην καταναλώνετε τρόφιμα, τα οποία ήταν κατεψυγμένα και αποψύχθηκαν.

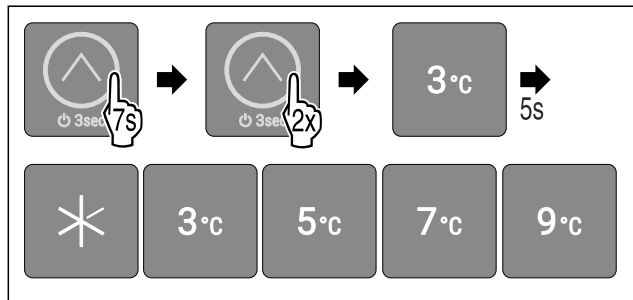


Fig. 19

- ▶ Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών σύμφωνα με την εικόνα.
- ▶ Η LED 2 είναι αναμμένη.
- ▶ Μετά από 5 δευτερόλεπτα χωρίς επέμβαση του χρήστη έχει ενεργοποιηθεί η SabbathMode. Οι LED 1-5 είναι αναμμένες.

Απενεργοποίηση SabbathMode

Η λειτουργία SabbathMode απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 80 ώρες. Μπορείτε ωστόσο να απενεργοποιήσετε ανά πάσα στιγμή χειροκίνητα τη λειτουργία SabbathMode:

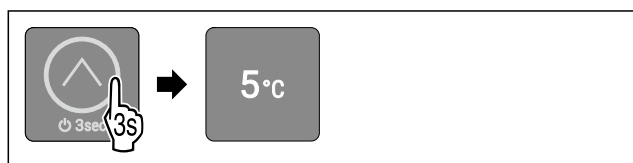


Fig. 20 Ενδεικτική απεικόνιση ανάλογα με την ήδη ρυθμισμένη θερμοκρασία

Χειρισμός

- ▶ Διενεργήστε βήματα χειρισμού σύμφωνα με την εικόνα, έως ότου ηχηθεί σήμα επιβεβαίωσης.
- ▶ Η λειτουργία SabbathMode είναι απενεργοποιημένη.
- ▶ Ο εσωτερικός φωτισμός έχει ενεργοποιηθεί.
- ▶ Η συσκευή συνεχίζει να λειτουργεί στην κανονική λειτουργία. Η LED της ήδη ρυθμισμένης θερμοκρασίας είναι αναμμένη.
- ▶ Βρίσκεστε στο κύριο μενού.



Φραγή εισαγωγής

Με αυτή τη λειτουργία ενεργοποιείτε ή απενεργοποιείτε τη φραγή εισαγωγής. Η φραγή εισαγωγής αποτρέπει τον κατά λάθος χειρισμό της συσκευής, π.χ. από παιδιά.

Χρήση:

- Αποτροπή ακούσιας αλλαγής λειτουργιών.
- Αποτροπή ακούσιας απενεργοποίησης της συσκευής.
- Αποτροπή ακούσιας ρύθμισης θερμοκρασίας.

Ενεργοποίηση φραγής εισαγωγής

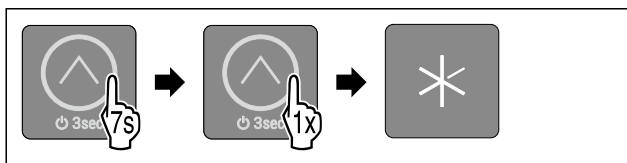


Fig. 21

- ▶ Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών σύμφωνα με την εικόνα.
- ▶ Η LED 1 είναι αναμμένη.
- ▶ Μετά από 5 δευτερόλεπτα χωρίς επέμβαση του χρήστη, ενεργοποιείται η φραγή εισαγωγής.

Απενεργοποίηση φραγής εισαγωγής



Fig. 22

- ▶ Διενεργήστε βήματα χειρισμού σύμφωνα με την εικόνα, έως ότου ηχηθεί σήμα επιβεβαίωσης.
- ▶ Η φραγή εισαγωγής έχει απενεργοποιηθεί.
- ▶ Βρίσκεστε στο κύριο μενού.



Λειτουργία επίδειξης

Η λειτουργία επίδειξης είναι μια ειδική λειτουργία για εμπόρους που θέλουν να επιδεικνύουν τις λειτουργίες της συσκευής. Όταν ενεργοποιείτε τη λειτουργία επίδειξης, τότε είναι απενεργοποιημένες όλες οι ψυκτικές λειτουργίες και δεν μπορείτε να ανοίξετε το υπομενού.

Εάν ενεργοποιήσετε και στη συνέχεια απενεργοποιήσετε ξανά τη λειτουργία επίδειξης, η συσκευή επανέρχεται στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. (βλέπε Επαναφορά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις)

Ενεργοποίηση λειτουργίας επίδειξης

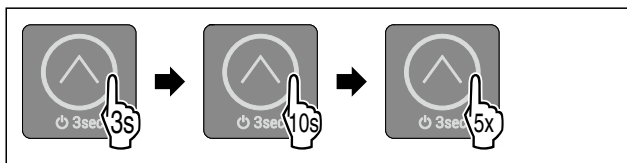


Fig. 23

- ▶ Αγγίξτε το κουμπί αφής για 3 δευτερόλεπτα όπως δείχνει η εικόνα, μέχρι να ηχηθεί ο ήχος επιβεβαίωσης.
- ▶ Η συσκευή έχει απενεργοποιηθεί.

- ▶ Αγγίξτε το κουμπί αφής για 10 δευτερόλεπτα όπως δείχνει η εικόνα, μέχρι να ηχηθεί ο ήχος επιβεβαίωσης 10 δευτερολέπτων.
- ▶ Πατήστε πέντε φορές σύντομα το κουμπί αφής.
- ▶ Όλες οι LED θερμοκρασίας ανάβουν σύντομα δύο φορές: Η λειτουργία επίδειξης έχει ενεργοποιηθεί.
- ▶ Η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- ▶ Ενεργοποιήστε τη συσκευή. (βλέπε Ενεργοποίηση της συσκευής)
- ▶ Η συσκευή βρίσκεται στη λειτουργία επίδειξης.

Απενεργοποίηση της λειτουργίας επίδειξης

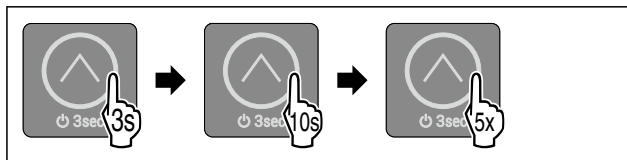


Fig. 24

- ▶ Αγγίξτε το κουμπί αφής για 3 δευτερόλεπτα όπως δείχνει η εικόνα, μέχρι να ηχηθεί ο ήχος επιβεβαίωσης.
- ▶ Η συσκευή έχει απενεργοποιηθεί.
- ▶ Αγγίξτε το κουμπί αφής για 10 δευτερόλεπτα όπως δείχνει η εικόνα, μέχρι να ηχηθεί ο ήχος επιβεβαίωσης 10 δευτερολέπτων.
- ▶ Πατήστε πέντε φορές σύντομα το κουμπί αφής.
- ▶ Όλα τα LED θερμοκρασίας ανάβουν σύντομα τέσσερις φορές: Η λειτουργία επίδειξης είναι απενεργοποιημένη.
- ▶ Η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- ▶ Ενεργοποιήστε τη συσκευή. (βλέπε Ενεργοποίηση της συσκευής)



Επαναφορά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις

Με αυτή τη λειτουργία επαναφέρετε όλες τις ρυθμίσεις στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. Όλες οι ρυθμίσεις που έχετε κάνει μέχρι αυτή τη στιγμή (π.χ. στοιχεία σύνδεσης) επανέρχονται στην αρχική τους ρύθμιση.

Χρήση:

- Επαναφορά συσκευής

Εκτέλεση επαναφοράς

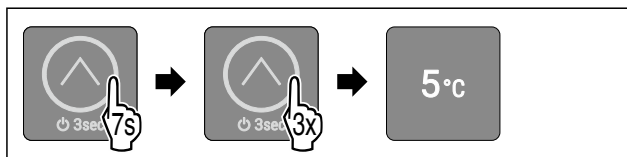


Fig. 25 Ενδεικτική απεικόνιση

- ▶ Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών σύμφωνα με την εικόνα.
- ▶ Η LED 3 είναι αναμμένη.
- ▶ Μετά από 5 δευτερόλεπτα χωρίς επέμβαση του χρήστη, γίνεται επαναφορά της συσκευής.
- ▶ Η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- ▶ Ενεργοποιήστε τη συσκευή. (βλέπε 4.1 Ενεργοποίηση της συσκευής (πρώτη θέση σε λειτουργία))
- ▶ Έχει γίνει επαναφορά των στοιχείων σύνδεσης.

7.3 Μηνύματα

Στη συσκευή εμφανίζονται ηχητικά μηνύματα με μορφή ήχου συναγερμού και οπτικά μηνύματα με αναβοσβήσιμο των LED στην οθόνη. Ανάλογα με τον τύπο του μηνύματος αναβοσβήνουν διαφορετικές LED.

Τα μηνύματα που ακολουθούν μπορείτε να τα τερματίσετε μόνοι σας. Για όλα τα άλλα μηνύματα πρέπει να επικοινωνήσετε με την Εξυπηρέτηση πελατών. (βλέπε 10.4 Σέρβις)

Μήνυμα	Αιτία	Τερματισμός του μηνύματος
Ο ήχος συναγερμού ακούγεται με αυξανόμενη ένταση. Ο εσωτερικός φωτισμός πάλλεται. Συναγερμός πόρτας	Το μήνυμα εμφανίζεται όταν η πόρτα έχει μείνει ανοιχτή για περισσότερα από 60 δευτερόλεπτα.	Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών (βλέπε Συναγερμός πόρτας).

Επισκόπηση των μηνυμάτων

7.3.1 Τερματισμός μηνυμάτων

Συναγερμός πόρτας



Fig. 26

- Τερματισμός συναγερμού: Εκτελέστε τα βήματα ενεργειών σύμφωνα με την εικόνα.

-ή-

- Κλείστε την πόρτα.
- Ο συναγερμός έχει τερματιστεί.
- Εάν δεν κλείσετε την πόρτα: Το μήνυμα θα εμφανιστεί ξανά σε 3 λεπτά.

8 Εξοπλισμός

8.1 Τμήμα κατάψυξης 4 αστέρων*

8.1.1 Άνοιγμα τμήματος κατάψυξης 4 αστέρων

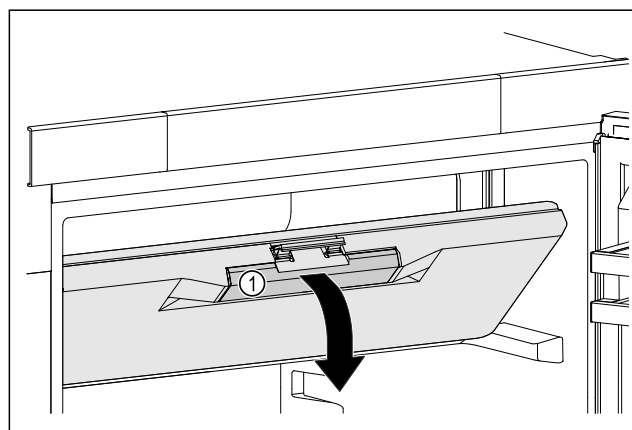


Fig. 27

- Πιάστε την πόρτα του τμήματος κατάψυξης από τη χωνευτή λαβή Fig. 27 (1).
- Τραβήξτε την πόρτα του τμήματος κατάψυξης προς τα εμπρός κάτω.
- Η πόρτα του τμήματος κατάψυξης είναι ανοιχτή.

8.1.2 Κλείσιμο τμήματος κατάψυξης 4 αστέρων

- Κλείστε την πόρτα του τμήματος κατάψυξης.
- Πιέστε μπροστά την πόρτα του τμήματος κατάψυξης, μέχρι να ασφαλίσει.
- Η πόρτα του τμήματος κατάψυξης είναι κλειστή.

8.2 Ράφι πόρτας

Τα ράφια πόρτας είναι κατάλληλα για την αποθήκευση ποτών και τροφίμων. Μπορείτε να μετακινείτε τα ράφια πόρτας για χρήση σύμφωνα με την προτίμησή σας και να τα αποσυναρμολογείτε για καθαρισμό. Η Liebherr προτείνει όμως να τα χρησιμοποιείτε στη θέση στην πόρτα όπως κατά την παράδοση από το εργοστάσιο.

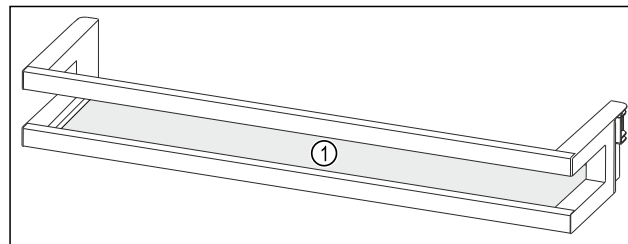


Fig. 28 Ενδεικτική απεικόνιση ραφιού πόρτας

(1) Ράφι

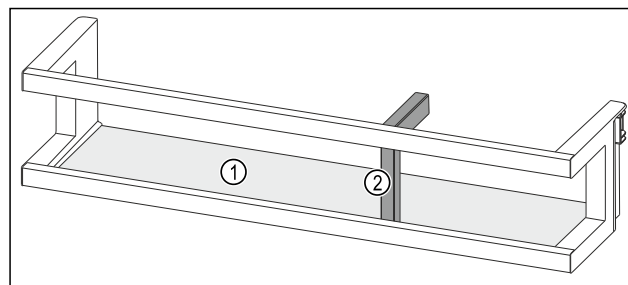


Fig. 29 Ενδεικτική απεικόνιση ραφιού πόρτας με στήριγμα φιαλών

(1) Ράφι

(2) Στήριγμα φιαλών

Στον ακόλουθο πίνακα αναφέρεται ενδεικτικά τι μπορείτε να αποθηκεύετε στο εκάστοτε ράφι πόρτας. Δεν θα πρέπει να υπερβαίνετε το μέγιστο βάρος φορτίου της πόρτας.

Ράφι πόρτας	Τρόφιμα
Ράφι πόρτας (βλέπε Fig. 28)	Βούτυρο, τυρί, κονσέρβες, σωληνάκια
Ράφι πόρτας με στήριγμα φιαλών (βλέπε Fig. 29)	Φιάλες Με το μετακινούμενο στήριγμα φιαλών ασφαλίστε τα μπουκάλια στο ράφι της πόρτας.

8.2.1 Αφαίρεση ραφιού πόρτας

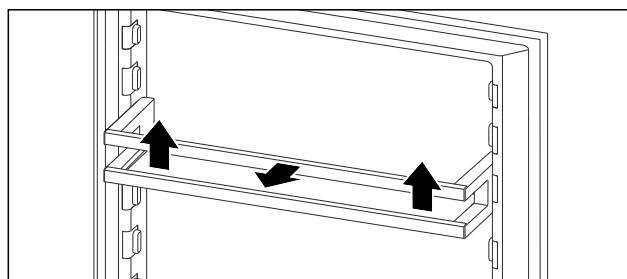


Fig. 30 Ενδεικτική απεικόνιση

- Σπρώξτε το ράφι πόρτας προς τα πάνω.
- Τραβήξτε το ράφι πόρτας προς τα εμπρός.

8.2.2 Τοποθέτηση ραφιού πόρτας

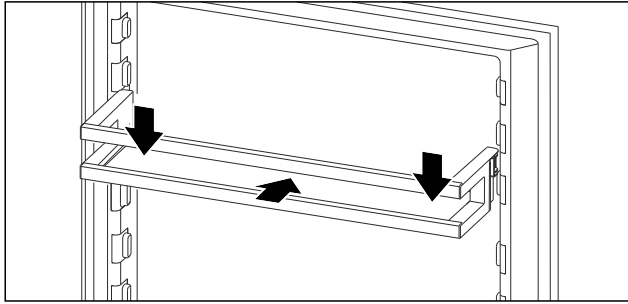


Fig. 31 Ενδεικτική απεικόνιση

- Εισαγάγετε το ράφι πόρτας.
- Πιέστε το ράφι πόρτας προς τα κάτω.

8.3 Συρτάρια

Μπορείτε να αφαιρέσετε τα συρτάρια για καθαρισμό.

Η αφαίρεση και εισαγωγή των συρταριών διαφέρει ανάλογα με το εκτεινόμενο σύστημα. Η συσκευή μπορεί να διαθέτει διαφορετικά εκτεινόμενα συστήματα.

Υπόδειξη

Όταν δεν επαρκεί ο αερισμός, αυξάνεται η κατανάλωση ενέργειας και μειώνεται η απόδοση ψύξης.

- Διατηρείτε πάντα ελεύθερα τα ανοίγματα αέρα του ανεμιστήρα στο εσωτερικό στην πλάτη της συσκευής.

8.3.1 Συρτάρι πάνω στον πάτο της συσκευής ή σε γυάλινο ράφι

Το συρτάρι κινείται απευθείας πάνω στον πάτο της συσκευής ή πάνω σε ένα γυάλινο ράφι. Δεν υπάρχουν ράγες.

Αφαίρεση συρταριού

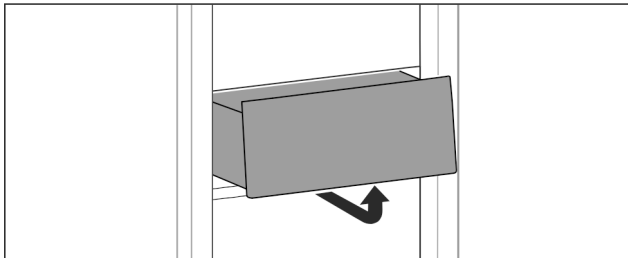


Fig. 32

- Αφαιρέστε το συρτάρι όπως στην εικόνα.

Τοποθέτηση συρταριού

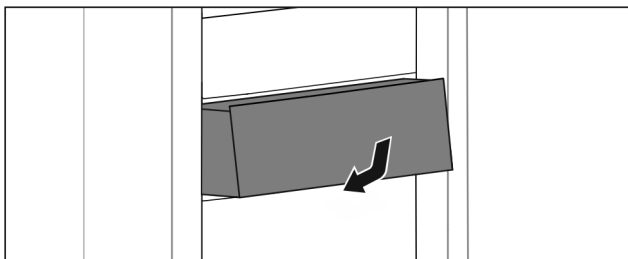


Fig. 33

- Τοποθετήστε το συρτάρι όπως στην εικόνα.

8.4 Στήριγμα φιαλών

8.4.1 Χρησιμοποιήστε στήριγμα φιαλών

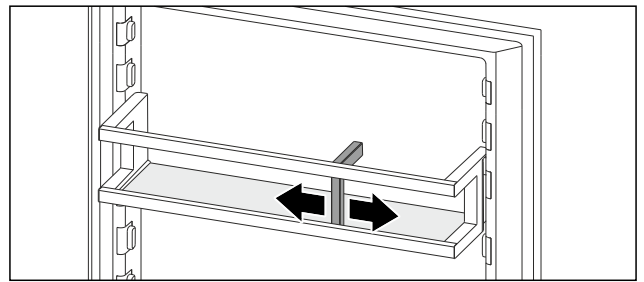


Fig. 34

- Σπρώξτε το στήριγμα μπουκαλιών στα μπουκάλια.
- Τα μπουκάλια δεν ανατρέπονται.

9 Συντήρηση

9.1 Φίλτρο ενεργού άνθρακα FreshAir*

Το φίλτρο ενεργού άνθρακα FreshAir βρίσκεται στο διαμέρισμα πάνω από τον ανεμιστήρα.

Εξασφαλίζει βέλτιστη ποιότητα αέρα.

- Αλλάζετε φίλτρο ενεργού άνθρακα κάθε 6 μήνες.
- Το φίλτρο ενεργού άνθρακα μπορεί να πεταχτεί στα κανονικά οικιακά απορρίμματα.

Υπόδειξη

Μπορείτε να προμηθευτείτε το φίλτρο ενεργού άνθρακα FreshAir από το κατάστημα Liebherr-Hausgeräte στη διεύθυνση home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

9.1.1 Αφαίρεση του φίλτρου ενεργού άνθρακα FreshAir

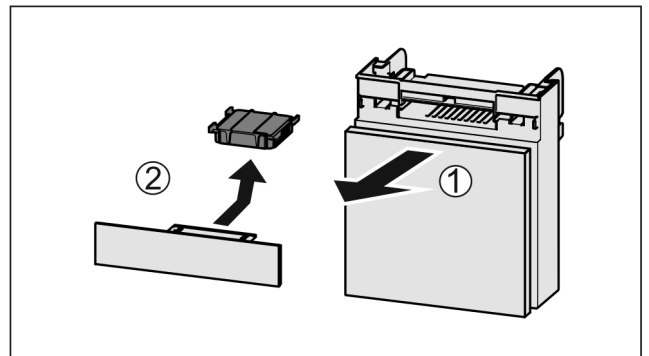


Fig. 35

- Τραβήξτε έξω Fig. 35 (1) το διαμέρισμα προς τα εμπρός.
- Αφαιρέστε το φίλτρο ενεργού άνθρακα Fig. 35 (2).

9.1.2 Εισαγωγή του φίλτρου ενεργού άνθρακα FreshAir

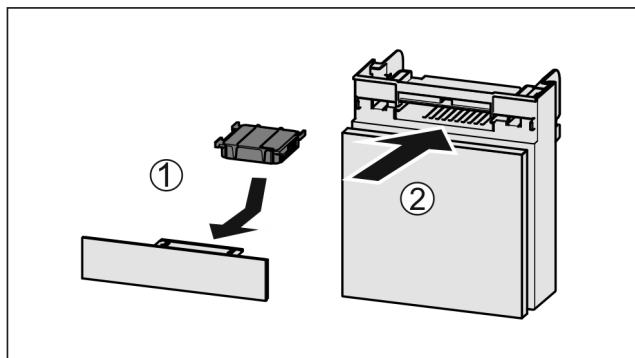


Fig. 36

- Εισάγετε το φίλτρο ενεργού άνθρακα όπως δείχνει η εικόνα Fig. 36 (1).
- Το φίλτρο ενεργού άνθρακα κουμπώνει στη θέση του. Όταν το φίλτρο ενεργού άνθρακα δείχνει προς τα κάτω:
- Σπρώξτε μέσα το διαμέρισμα Fig. 36 (2).
- Τώρα το φίλτρο ενεργού άνθρακα είναι έτοιμο για χρήση.

9.2 Αφαίρεση στηρίγματος φιαλών

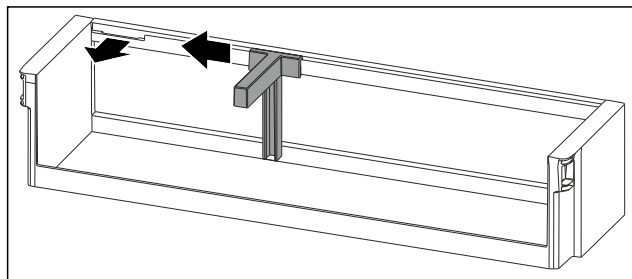


Fig. 37

- Σπρώξτε προς το πλάι το στήριγμα φιαλών μέχρι την εγκοπή.
- Αφαιρέστε το στήριγμα φιαλών προς τα εμπρός.

9.3 Τοποθέτηση στηρίγματος φιαλών

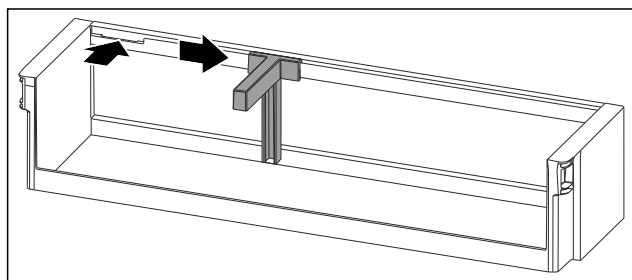


Fig. 38

- Τοποθετήστε το στήριγμα φιαλών στην εγκοπή.
- Σπρώξτε προς το πλάι το στήριγμα φιαλών στην επιθυμητή θέση.

9.4 Αποσυναρμολόγηση / συναρμολόγηση εκτεινόμενων συστημάτων

9.4.1 Υποδείξεις για την αποσυναρμολόγηση

Μπορείτε να αποσυναρμολογήσετε μερικά εκτεινόμενα συστήματα για καθαρισμό. Η συσκευή μπορεί να διαθέτει διαφορετικά εκτεινόμενα συστήματα.

Τα ακόλουθα εκτεινόμενα συστήματα είναι αποσυναρμολογούμενα ή όχι αποσυναρμολογούμενα:

Εκτεινόμενο σύστημα	αποσυναρμολογούμενο / όχι αποσυναρμολογούμενο
Συρτάρι πάνω στον πάτο της συσκευής ή σε γυάλινο ράφι	όχι αποσυναρμολογούμενο

9.5 Απόψυξη συσκευής



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Ακατάλληλη απόψυξη της συσκευής!

Τραυματισμοί και ζημιές.

- Για την επίσπευση της διαδικασίας απόψυξης, μην χρησιμοποιείτε άλλες μηχανικές διατάξεις ή άλλα μέσα από αυτά που προτείνονται από τον κατασκευαστή.
- Μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές θέρμανσης ή ατμοκαθαριστές, γυμνές φλόγες ή σπρέι απόψυξης.
- Μην απομακρύνετε τον πάγο με αιχμηρά αντικείμενα.

Η απόψυξη πραγματοποιείται αυτόματα. Το νερό της απόψυξης εξέρχεται από την οπή αποστράγγισης και εξατμίζεται.

Οι σταγόνες νερού ή ακόμη και λεπτές στρώσεις από πάχνη ή πάγο στην πλάτη της συσκευής είναι λειτουργικά απαραίτητες και απόλυτα φυσιολογικές. Δεν είναι απαραίτητη η απομάκρυνσή τους.

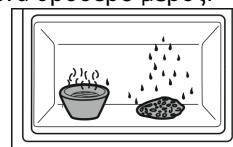
- Καθαρίζετε τακτικά την οπή αποστράγγισης. (βλέπε 9.7 Καθαρισμός της συσκευής)

9.6 Χειροκίνητη απόψυξη τμήματος κατάψυξης*

Μετά από μεγαλύτερης διάρκειας λειτουργία σχηματίζεται ένα λεπτό στρώμα πάχνης ή πάγου.

Οι ακόλουθοι παράγοντες επιταχύνουν τον σχηματισμού λεπτού πάγου ή πάγου:

- Συχνό άνοιγμα της συσκευής.
- Τοποθέτηση ζεστών τροφίμων.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή.
- Αποσυνδέστε το φις τροφοδοσίας από την πρίζα ή κατεβάστε την ασφάλεια.
- Τυλίξτε τα τρόφιμα για κατάψυξη σε χαρτί εφημερίδας ή κουβέρτες και διατηρήστε τα σε ένα δροσερό μέρος.



- Τοποθετήστε μια κασαρόλα με καυτό νερό, αλλά όχι με νερό που βράζει, στο τμήμα κατάψυξης.
- Η απόψυξη επιταχύνεται.
- Αφήστε ανοιχτή την πόρτα του διαμερίσματος και της συσκευής κατά την απόψυξη.
- Αφαιρέστε τα αποκολλημένα κομμάτια πάγου.
- Αν χρειάζεται απορροφήστε το νερό της απόψυξης επανειλημμένα με σφουγγάρι ή πανί.
- Καθαρίστε τη συσκευή. (βλέπε 9.7 Καθαρισμός της συσκευής)

9.7 Καθαρισμός της συσκευής

9.7.1 Προετοιμασία



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

- ▶ Αποσυνδέετε το φις του ψυγείου ή διακόπτετε την παροχή ρεύματος.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος πυρκαγιάς

- ▶ Μην προκαλείτε ζημιές στο κύκλωμα ψύξης.

- ▶ Αδειάστε τη συσκευή.
- ▶ Τραβήξτε το φις από την πρίζα.

9.7.2 Καθαρισμός εσωτερικού

ΠΡΟΣΟΧΗ

Ακατάλληλος καθαρισμός!

Ζημιές στη συσκευή.

- ▶ Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά μαλακά πανιά καθαρισμού και καθαριστικά γενικής χρήσης με ουδέτερο pH.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε σφουγγάρια με τραχιά επιφάνεια ή ατσαλόμαλλο.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά που είναι αιχμηρά, τραχιά, περιέχουν άμμο, χλώριο ή οξέα.
- ▶ Πλαστικές επιφάνειες: Καθαρίστε με το χέρι με ένα μαλακό, καθαρό πανί, χλιαρό νερό και λίγο απορρυπαντικό πιάτων.
- ▶ Μεταλλικές επιφάνειες: Καθαρίστε με το χέρι με ένα μαλακό, καθαρό πανί, χλιαρό νερό και λίγο απορρυπαντικό πιάτων.
- ▶ Οπή αποστράγγισης: Απομακρύνετε τις επικαθίσεις με ένα λεπτό βοηθητικό μέσο, π.χ. μπατονέτα.

9.7.3 Καθαρισμός εξοπλισμού

ΠΡΟΣΟΧΗ

Ακατάλληλος καθαρισμός!

Ζημιές στη συσκευή.

- ▶ Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά μαλακά πανιά καθαρισμού και καθαριστικά γενικής χρήσης με ουδέτερο pH.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε σφουγγάρια με τραχιά επιφάνεια ή ατσαλόμαλλο.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά που είναι αιχμηρά, τραχιά, περιέχουν άμμο, χλώριο ή οξέα.

Καθαρισμός με ένα μαλακό, καθαρό πανί, χλιαρό νερό και λίγο απορρυπαντικό:

- Θήκη πόρτας
- Ράφι
- Συρτάρι

Καθαρισμός σε πλυντήριο πιάτων έως τους 60 °C:

- Στήριγμα φιαλών
- ▶ Αποσυναρμολόγηση εξοπλισμού: βλ. αντίστοιχο κεφάλαιο.
- ▶ Καθαρίστε τον εξοπλισμό.

9.7.4 Μετά τον καθαρισμό

- ▶ Σκουπίστε τη συσκευή και τον υπόλοιπο εξοπλισμό για να στεγνώσει.
- ▶ Συνδέστε τη συσκευή και ενεργοποιήστε την. Όταν η θερμοκρασία φτάσει σε ικανοποιητική ψύξη:
- ▶ Τοποθετήστε μέσα τρόφιμα.
- ▶ Επαναλαμβάνετε τον καθαρισμό τακτικά.

10 Βοήθεια στον πελάτη

10.1 Τεχνικά χαρακτηριστικά

Εύρος θερμοκρασίας
Συντήρηση 2 °C έως 9 °C

Μέγιστη ποσότητα κατάψυξης / 24 ώρες	
Διαμέρισμα κατάψυξης*	βλέπε πινακίδα τύπου στο «Ικανότητα κατάψυξης .../ 24 h» *

Φωτισμός	
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης ¹	Πηγή φωτισμού
Αυτό το προϊόν περιέχει μια ή περισσότερες πηγές φωτισμού κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης G.	LED

¹ Η συσκευή ενδέχεται να περιέχει πηγές φωτισμού με διαφορετικές κατηγορίες ενεργειακής απόδοσης. Αναφέρεται η χαμηλότερη κατηγορία ενεργειακής απόδοσης.

10.2 Θόρυβοι λειτουργίας

Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας της η συσκευή παράγει διάφορους θορύβους.

- Σε περίπτωση **μικρής απόδοσης ψύξης** η συσκευή λειτουργεί οικονομικά, αλλά για περισσότερο χρόνο. Η ένταση του ήχου είναι **μικρότερη**.
- Σε περίπτωση **ισχυρής απόδοσης ψύξης** τα τρόφιμα ψύχονται γρηγορότερα. Η ένταση του ήχου είναι **μεγαλύτερη**.

Παραδείγματα:

- ενεργοποιημένες λειτουργίες (βλέπε 7.2 Λειτουργίες συσκευής)
- ανεμιστήρας σε λειτουργία*
- πρόσφατα τοποθετημένα τρόφιμα
- υψηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος
- παρατεταμένα ανοιχτή πόρτα

Θόρυβος	Πιθανή αιτία	Τύπος θορύβου
Ήχος φυσαλίδων και κελαρύσματος	Ροή του ψυκτικού μέσου μέσα στο ψυκτικό κύκλωμα.	φυσιολογικός θόρυβος λειτουργίας
Συριγμός και σφύριγμα	Ψεκασμός του ψυκτικού μέσου μέσα στο ψυκτικό κύκλωμα.	φυσιολογικός θόρυβος λειτουργίας
Βουητό	Η συσκευή ψύχεται. Η ένταση του ήχου εξαρτάται από την ψυκτική ισχύ.	φυσιολογικός θόρυβος λειτουργίας
Βούισμα και θρόισμα*	Ο ανεμιστήρας λειτουργεί.*	φυσιολογικός θόρυβος κατά τη λειτουργία*
Θόρυβος κλικ	Ενεργοποιούνται και απενεργοποιούνται εξαρτήματα.	φυσιολογικός θόρυβος μεταγωγής
Κροτάλισμα ή μουρμουρητό	Βαλβίδες ή κλαπέτα σε ενεργή κατάσταση.	φυσιολογικός θόρυβος μεταγωγής

Θόρυβος	Πιθανή αιτία	Τύπος θορύβου	Διορθωτική ενέργεια
Κραδασμοί	Ακατάλληλος εντοιχισμός	Θόρυβος λόγω σφάλματος	Ελέγξτε τον εντοιχισμό. Ευθυγραμμίστε τη συσκευή.
Κροτάλισμα	Εξοπλισμός, Αντικείμενα στον εσωτερικό της συσκευής	Θόρυβος λόγω σφάλματος	Στερεώστε τα μέρη του εξοπλισμού. Αφήστε απόσταση ανάμεσα στα αντικείμενα.

10.3 Τεχνική βλάβη

Η συσκευή είναι σχεδιασμένη και κατασκευασμένη ειδικά για να είναι δεδομένη η ασφάλεια λειτουργίας και η μεγάλη διάρκεια ζωής. Αν παρόλα αυτά, παρουσιαστεί κάποια βλάβη κατά τη λειτουργία, παρακαλούμε ελέγξτε εάν αυτό οφείλεται σε σφάλμα χειρισμού. Στην περίπτωση αυτή, τα έξοδα αποκατάστασης θα βαρύνουν εσάς, ακόμη και κατά την περίοδο ισχύος της εγγύησης.

Τις ακόλουθες βλάβες μπορείτε να τις αποκαταστήσετε μόνοι σας.

10.3.1 Λειτουργία συσκευής

Σφάλμα	Αιτία	Αντιμετώπιση
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	→ Η συσκευή δεν είναι ενεργοποιημένη.	► Ενεργοποιήστε τη συσκευή.
	→ Το φινιρζ τροφοδοσίας δεν είναι τοποθετημένο σωστά στην πρίζα.	► Έλεγχος φινιρζ.
	→ εάν η ασφάλεια της πρίζας δεν είναι εντάξει.	► Έλεγχος ασφάλειας.
	→ Διακοπή ρεύματος.	► Διατήρηση της συσκευής κλειστή. ► Προστασία τροφίμων: Τοποθετήστε παγοκύστες πάνω στα τρόφιμα ή χρησιμοποιήστε κάποια άλλη συσκευή ψύξης, σε περίπτωση που η διακοπή ρεύματος είναι παρατεταμένη.* ► Μην καταψύχετε ξανά τα τρόφιμα που έχετε ξεπαγώσει.*
	→ Η υποδοχή τροφοδοσίας δεν είναι σωστά συνδεδεμένη στη συσκευή.	► Ελέγξτε την υποδοχή τροφοδοσίας.
Η θερμοκρασία δεν είναι αρκετά χαμηλή.	→ Η πόρτα της συσκευής δεν έχει κλείσει σωστά.	► Κλείστε την πόρτα της συσκευής.
	→ Ο αερισμός και ο εξαερισμός δεν επαρκούν.	► Ελευθερώστε τη σχάρα αερισμού και καθαρίστε τη.
	→ Η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι πολύ υψηλή.	► Επίλυση προβλήματος: (βλέπε 1.2 Κλιματικές ζώνες)
	→ Ανοίγεται τη συσκευή πολύ συχνά ή την αφήσατε για πολλή ώρα ανοιχτή.	► Περιμένετε, μήπως η απαιτούμενη θερμοκρασία ρυθμιστεί ξανά αυτόματα. Εάν όχι, απευθυνθείτε στο σέρβις. (βλέπε 10.4 Σέρβις) .
	→ Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί λάθος.	► Ρυθμίστε χαμηλότερα τη θερμοκρασία και ελέγξτε τη μετά από 24 ώρες.
	→ Η συσκευή βρίσκεται πολύ κοντά σε μια πηγή θερμότητας (κουζίνα, καλοριφέρ κτλ.).	► Αλλάξτε τη θέση της συσκευής ή της πηγής θερμότητας.
	→ Η συσκευή δεν τοποθετήθηκε σωστά στην εσοχή.	► Ελέγξτε, εάν τοποθετήθηκε σωστά η συσκευή και εάν κλείνει σωστά η πόρτα.
Το λάστιχο της πόρτας έχει υποστεί ζημιά ή πρέπει να αντικατασταθεί για άλλους λόγους.	→ Η τσιμούχα της πόρτας μπορεί να αντικατασταθεί. Μπορεί να αντικατασταθεί χωρίς άλλο βοηθητικό εργαλείο.	► Απευθυνθείτε στο σέρβις. (βλέπε 10.4 Σέρβις)
Η συσκευή έχει παγώσει ή σχηματίζεται συμπύκνωμα νερού.	→ Το λάστιχο της πόρτας ενδέχεται να έχει βγει από την εγκόπηση.	► Ελέγξτε τη σωστή εφαρμογή του λάστιχου της πόρτας στην εγκόπηση.

Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας

10.3.2 Εξοπλισμός

Σφάλμα	Αιτία	Αντιμετώπιση
Ο εσωτερικός φωτισμός δεν ανάβει.	→ Η συσκευή δεν είναι ενεργοποιη - μένη.	▶ Ενεργοποιήστε τη συσκευή.
	→ Η πόρτα παρέμεινε ανοιχτή για περισσότερο από 15 λεπτά.	▶ Με ανοιχτή την πόρτα, ο εσωτερικός φωτισμός σβήνει αυτόματα μετά από περίπου 15 λεπτά.
	→ Το LED φωτισμού έχει καεί ή έχει υποστεί ζημιά το κάλυμμα.	▶ Απευθυνθείτε στο σέρβις. (βλέπε 10.4 Σέρβις)
Το τμήμα κατά-ψυξης δεν κλείνει.*	→ Η διάταξη κλειδώματος είναι ασφαλισμένη με την πόρτα ανοιχτή.	▶ Χειριστείτε ξανά τη λαβή.

10.4 Σέρβις

Ελέγξτε πρώτα, εάν μπορείτε να αποκαταστήσετε μόνοι σας τη βλάβη (βλέπε 10 Βοήθεια στον πελάτη). Εάν αυτό δεν είναι δυνατό, απευθυνθείτε στο σέρβις.

Θα βρείτε τη διεύθυνση στο συνημμένο φυλλάδιο «Liebherr-Service» ή στη διεύθυνση home.liebherr.com/service.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Ακατάλληλη επισκευή!
Τραυματισμοί.

- ▶ Κάθε επισκευή ή επέμβαση στη συσκευή και στο καλώδιο παροχής ρεύματος, η οποία δεν αναφέρεται ρητά (βλέπε 9 Συντήρηση), πρέπει να εκτελείται μόνο από το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών.
- ▶ Αναθέστε την αντικατάσταση του καλωδίου τροφοδοσίας που έχει υποστεί ζημιά μόνο στον κατασκευαστή ή στο σέρβις του ή σε πρόσωπο με αντίστοιχα προσόντα.
- ▶ Σε συσκευές με πρίζα για συσκευές στις οποίες δεν αναπτύσσονται υψηλές θερμοκρασίες επιτρέπεται η αντικατάσταση από τον πελάτη.

10.4.1 Επικοινωνία με το σέρβις

Βεβαιωθείτε ότι έχετε τις εξής πληροφορίες για τη συσκευή:

- ☐ Ονομασία συσκευής (μοντέλο (Model) και αριθμοδείκτης (Index))
- ☐ Αρ. σέρβις (Service)
- ☐ Αρ. σειράς (S-Nr.)

- ▶ Βρείτε τις πληροφορίες συσκευής στην πινακίδα τύπου. (βλέπε 10.5 Πινακίδα τύπου)
- ▶ Σημειώστε τις πληροφορίες της συσκευής.
- ▶ Ενημερώστε το σέρβις: Αναφέρετε τα προβλήματα και τις πληροφορίες της συσκευής.
- ▶ Έτσι θα είναι δυνατή η γρήγορη και ακριβής εξυπηρέτηση.
- ▶ Ακολουθήστε τις υπόλοιπες οδηγίες του σέρβις.

10.5 Πινακίδα τύπου

Η πινακίδα τύπου βρίσκεται κάτω στην εσωτερική πλευρά της συσκευής.

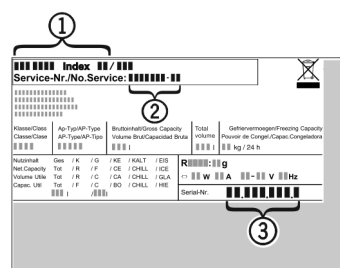


Fig. 39

- (1) Ονομασία συσκευής
 - (2) Αρ. σέρβις
 - (3) Αρ. σειράς
- ▶ Διαβάστε τις πληροφορίες από την πινακίδα τύπου.

11 Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας

- ▶ Αδειάστε τη συσκευή.
- ▶ Απενεργοποιήστε τη συσκευή. (βλέπε Απενεργοποίηση και ενεργοποίηση συσκευής)
- ▶ Αποσυνδέστε το φισ τροφοδοσίας από την πρίζα.
- ▶ Εάν χρειάζεται, αποσυνδέστε την υποδοχή τροφοδοσίας από το φισ συσκευών και μετακινήστε την ταυτόχρονα προς τα αριστερά και δεξιά.
- ▶ Καθαρίστε τη συσκευή. (βλέπε 9.7 Καθαρισμός της συσκευής)
- ▶ Αφήστε την πόρτα ανοιχτή, για να μην δημιουργηθούν δυσάρεστες οσμές.

12 Απόρριψη

Βεβαιωθείτε, ότι ικανοποιούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- ☐ Η σημασία των συμβόλων στη συσκευή είναι γνωστή. (βλέπε 1.14 Σύμβολα στη συσκευή)
- ☐ Οι υποδείξεις για την απόρριψη είναι γνωστές. (βλέπε 1.8 Απόρριψη)

12.1 Προετοιμασία συσκευής για απόρριψη

- ▶ Θέστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας. (βλέπε 11 Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας)

12.2 Απόρριψη συσκευής με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον



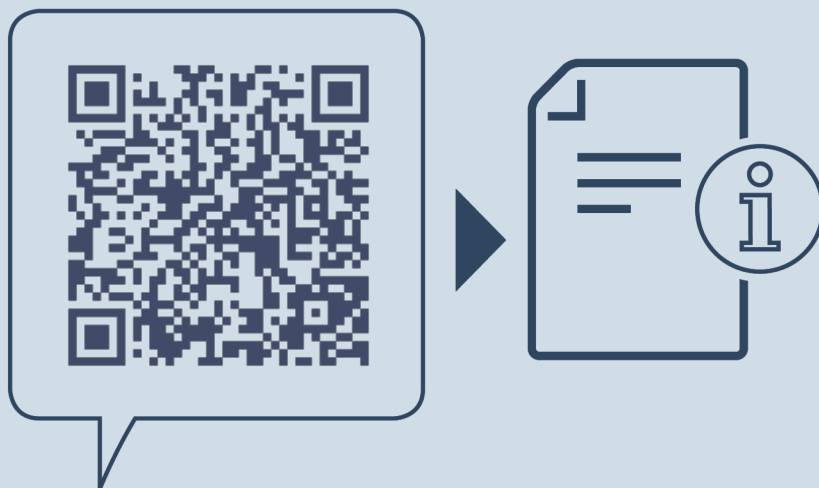
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Εξερχόμενο ψυκτικό και λάδι!

Πυρκαγιά. Το περιεχόμενο ψυκτικό είναι φιλικό προς το περιβάλλον, αλλά εύφλεκτο. Το περιεχόμενο λάδι είναι επίσης εύφλεκτο. Το ψυκτικό και το λάδι που έχει διαφύγει ενδέχεται να αναφλεγεί σε ανάλογα υψηλή συγκέντρωση και σε επαφή με μια εξωτερική πηγή θερμότητας.

► Μην προκαλείτε ζημιές στις σωληνώσεις του κυκλώματος ψυκτικού και του συμπιεστή.

- Προσέξτε τις υποδείξεις για τη μεταφορά της συσκευής.
- Μεταφέρετε τη συσκευή χωρίς να προκληθούν ζημιές.
- Απορρίψτε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες.



home.liebherr.com/fridge-manuals

EL Ψυγείο κάτω πάγκου

Ημερομηνία έκδοσης: 20260213

**Ευρετήριο αρ.
είδους: 7083749-00**